



Abteilung Bildungsverwaltung

Bozen, 26.06.2026

Bearbeitet von:
Barbara Sabbatini
Tel. 0471/417595
Barbara.Sabbatini@provinz.bz.it

An die Direktionen
der Grundschulsprenkel
der Schulsprenkel
der Mittel- und Oberschulen

An das Gehaltsamt für das Lehrpersonal

An das Pensionsamt für das Lehrpersonal

Amt für das Lehrpersonal

An die Schulgewerkschaften

Mitteilung

Dienstaustritte des Lehrpersonals zum 01. September 2027

Sehr geehrte Frau Direktorin, sehr geehrter Herr Direktor, werde Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter in den Sekretariaten,

das Unterrichtsministerium hat noch nicht das Rundschreiben betreffend die Dienstaustritte des Lehrpersonals mit Wirkung ab dem 1. September 2027 veröffentlicht. Die Veröffentlichung erfolgt, wie gewohnt, erst im Herbst eines jeden Jahres.

Diesbezüglich gilt darauf hinzuweisen, dass die Bearbeitung der Gesuche um Dienstaustritt, wie bereits mitgeteilt, aufgrund einer Neuregelung der Abläufe in der Zusammenarbeit zwischen den betroffenen Ämtern und Einrichtungen nun viel mehr Zeit in Anspruch nimmt, weshalb die Notwendigkeit besteht, mit der Bearbeitung der Gesuche um Dienstaustritt so bald wie möglich zu beginnen.

Wir stellen somit bereits jetzt die beigelegten Gesuchsvordrucke für den freiwilligen Dienstaustritt mit Wirkung ab 01.09.2027 (in deutscher und italienischer Fassung) zur Verfügung und laden die Lehrpersonen ein, die Anträge um Dienstaustritt mit „Frühpension“ oder „Alterspension“ möglichst bald zu stellen.

Für andere Pensionierungsmodelle wie „Quote 100“, „Quote 102“, „Quote 103“, „Option für Frauen“ muss auf das Rundschreiben des Unterrichtsministeriums gewartet werden.

Lehrpersonen, die aus dem Dienst austreten möchten, müssen neben dem Antrag um Dienstaustritt bei der zuständigen Bildungsdirektion auch beim zuständigen Fürsorgeinstitut einen Antrag um Auszahlung

der Pension stellen. In den diesjährigen Gesuchsvorlagen wurde eine entsprechende Information eingefügt, um die Lehrpersonen auf diese Verpflichtung hinzuweisen.

Sobald das Unterrichtsministerium dann das entsprechende Rundschreiben veröffentlicht (mit Angabe des letzten Termins für die Einreichung der Gesuche – und deren Widerruf), wird Ihnen dieses samt der Anträge sofort übermittelt.

Sie werden höflichst ersucht, diese Mitteilung an alle Lehrpersonen zu übermitteln (samt Anlagen).

Die Schulführungskräfte sind gebeten, den rechtzeitigen Eingang der Gesuche (in Papierform) zu bestätigen (Einlaufstempel) und die Gesuche dann umgehend an die Abteilung Bildungsverwaltung (Mail: bildungsverwaltung@provinz.bz.it), weiterzuleiten.

Für Fragen steht Ihnen die Mitarbeiterin Frau Barbara Sabbatini zur Verfügung.

Mit freundlichen Grüßen

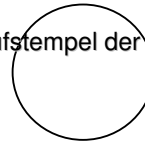
Der Abteilungsdirektor
Stephan Tschigg
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet)

Anlagen:

- Gesuchsvordrucke in dt. und in it. Sprache

An die
Abteilung Bildungsverwaltung
Amba-Alagi-Straße 10
39100 Bozen

Einlaufstempel der Schule



ANTRAG UM DIENSTAustrITT/DIENSTVERLÄNGERUNG AB DEM 1. SEPTEMBER _____

Der/Die Unterfertigte

_____, geboren am _____
in _____, (Steuerkodex) _____,
wohnhaft in _____, Gemeinde _____,
Adresse _____,
Telefonnummer _____; E-Mail-Adresse _____.
(Staatsbürgerschaft) _____; <u>Zutreffendes bitte ankreuzen:</u>
Lehrperson mit ☐ unbefristetem Arbeitsvertrag oder mit ☐ befristetem Arbeitsvertrag an der
☐ Grundschule, ☐ Mittelschule, ☐ Oberschule;
☐ Klassenlehrer/in an der Grundschule; ☐ Italienischlehrer/in an der Grundschule; ☐ Religionslehrer/in
Religionslehrperson mit Einstufung an/am _____;
☐ Wettbewerbsklasse _____;
Bildungsniveau: ☐ Matura, ☐ Doktorat, ☐ anderes _____;
Aufnahme in die Stammrolle am _____;
Art der Arbeitszeit: ☐ Vollzeit, ☐ Teilzeit oder ☐ Pension/Teilzeit mit folgender Wochenstundenanzahl _____

beantragt hiermit (Zutreffendes bitte ankreuzen):

☐	den Dienstaustritt zum oben genannten Termin mit Pensionsanspruch - „ Frühpension “: - vollendete 41 anrechenbare Pensionsjahre und 11 Monate bis zum 31.12.2027 (<i>Frühpension für Frauen</i>) - vollendete 42 anrechenbare Pensionsjahre und 11 Monate bis zum 31.12.2027 (<i>Frühpension für Männer</i>);
☐	den Dienstaustritt zum oben genannten Termin mit Pensionsanspruch - „ Alterspension “ – auf Anfrage : vollendete 67 Lebensjahre und 1 Monat am 31.12.2027 und mindestens 20 anrechenbare Pensionsjahre bis zum 31.12.2027 (<i>Alterspension auf Anfrage</i>);
☐	den Dienstaustritt zum oben genannten Termin mit Pensionsanspruch und gleichzeitige Weiterarbeit in Teilzeit (Teilzeitpension) . Für den Fall, dass die Teilzeitarbeit nicht gewährt werden kann (Stellenverlierer, Überschreitung des Teilzeitkontingents), beantrage ich den ☐ vollständigen Dienstaustritt - ☐ den vollständigen Verbleib im Dienst.

erklärt

für den Fall der Feststellung, dass die Voraussetzungen für den Pensionsanspruch nicht vorliegen
(Zutreffendes bitte ankreuzen)

☐ vom Dienst austreten zu wollen;	☐ im Dienst verbleiben zu wollen.
--	--

und erklärt außerdem

beim zuständigen Fürsorgeinstitut das Gesuch um Auszahlung der Pension mit Wirkung ab 01. September 2027 einzureichen.

Datum

Unterschrift

Alla
Ripartizione Amministrazione Istruzione e Formazione
Via Amba-Alagi- 10 – 39100 Bolzano

Timbro di entrata della scuola



**DOMANDA DI CESSAZIONE DAL SERVIZIO/DI PROROGA DEL SERVIZIO A DECORRERE
DAL 1. SETTEMBRE _____**

Il/La sottoscritto/a

_____, nato/a il _____ a _____, (codice fiscale) _____, residente a _____, comune _____, indirizzo _____; Indirizzo email: _____, numero di telefono _____, (cittadinanza) _____; <i>Prego segnare con una croce la casella corrispondente:</i> Docente con ☐ contratto di lavoro a tempo indeterminato o con ☐ contratto di lavoro a tempo determinato presso la ☐ scuola elementare, ☐ scuola secondaria di primo grado, ☐ scuola secondaria di secondo grado; ☐ insegnante di classe presso la scuola elementare; ☐ maestro/a di italiano presso la scuola elementare ☐ insegnante di religione con inquadramento il _____ ☐ classe di concorso _____; Livello di formazione: ☐ maturità, ☐ Laurea, ☐ altro _____ Inserimento in ruolo il _____; Tipo di orario di lavoro: ☐ Tempo pieno, ☐ Tempo parziale, ☐ Pensione Part-Time; ore di lavoro settimanali _____,

chiede con la presente (prego segnare con una croce la casella corrispondente):

☐	<u>la cessazione dal servizio con diritto a pensione nel termine sopra indicato - “Pensione anticipata”:</u> - 41 anni e 11 mesi di servizio utile a pensione entro il 31.12.2027 (<i>pensione anticipata per le donne</i>) - 42 anni e 11 mesi di servizio utile a pensione entro il 31.12.2027 (<i>pensione anticipata per gli uomini</i>);
☐	<u>la cessazione dal servizio con diritto a pensione nel termine sopra indicato - Pensione di vecchiaia:</u> 67 anni di età e un mese compiuti entro il 31.12.2027 con almeno 20 anni di anzianità contributiva entro il 31.12.2027 (<i>pensione di vecchiaia – a domanda</i>);
☐	la cessazione dal servizio con diritto a pensione nel termine sopra indicato e contestuale prosecuzione del lavoro a tempo parziale (pensione/part-time) . Qualora il lavoro a tempo parziale non possa essere concesso (in caso di perdita della posizione, superamento del contingente a tempo parziale), chiedo ☐ la definitiva cessazione dal servizio - ☐ la permanenza piena in servizio.

dichiara

in caso di accertata mancanza dei requisiti previsti per il diritto a pensione di volere:

☐ cessare dal servizio	☐ permanere in servizio
---	--

dichiara altresì

di impegnarsi ad inoltrare al competente ente previdenziale domanda di pensionamento a decorrere dal 1° settembre 2027.

Data: _____

Firma _____